

- 2/2015

Strana 1 Spolu 2	Kontrakt č. TANS1500072
	uzavretý medzi U. S. Steel Košice, s.r.o. a obcou Buzica

Predávajúci: U. S. Steel Košice, s.r.o.

Sídlo: Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice, Slovenská republika

Zastúpený:

JUDr. Marta Valentínová - Riaditeľ nákupu surovín pre výrobu ocele a predaj vedľajších výrobkov – na základe poverenia

Ing. Martina Zelizňáková - Obchodný referent pre predaj vedľajších výrobkov - na základe poverenia

IČO: 36 199 222

DIČ: 2020052837

IČ DPH: SK7020000119 - Člen skupiny na účely DPH v SR

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, číslo zápisu: oddiel: Sro, vložka č.11711/V

Bankové spojenie: Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky, Mlynské nivy 43, 825 01 Bratislava, Slovenská republika

Číslo účtu: 2003600203/8130 (EUR)

IBAN: SK14 8130 0000 0020 0360 0203 (EUR)

BIC kód: CITISKBA

Kupujúci: Obec Buzica

Sídlo: Buzica č. 130, 044 73 Buzica

Zastúpený:

Ing. Jozef Mohňanský – starosta obce

IČO: 00324035

DIČ: 2020746035

Bankové spojenie: OTP banka

Číslo účtu: 11902157/5200

Tovar: Umelé kamenivo z vysokopecnej trosky

Použitie: STN EN 13242 a STN EN 12620

Destinácia: Slovenská republika

Tovar - frakcia	Množstvo Tvaru (t)	Tolerancia hmotnosti Tvaru	Jednotková cena	Celková cena Tvaru bez DPH
0/8 mm	100	+/- 10 %	0,20 EUR/t	20,- EUR
0/16 mm	100	+/- 10 %	0,20 EUR/t	20,- EUR
16/32 mm	300	+/- 10 %	0,20 EUR/t	60,- EUR
8/32 mm	300	+/- 10 %	0,20 EUR/t	60,- EUR
32/63 mm	300	+/- 10 %	0,20 EUR/t	60,- EUR

Lehota plnenia: 24.02.2015 – 31.12.2015

Cena Tvaru: Strany sa dohodli, že cena Tvaru je platná do 31.12.2015, a to vo výške 0,20 EUR/t na objednané množstvo a je stanovená na parite CPT Buzica podľa Incoterms® 2010. Cena je stanovená bez DPH, ktorá bude k cene pripočítaná v zmysle platných právnych predpisov pri fakturácii ceny Tvaru. Kupujúci použije dodané množstvo Tvaru výhradne na opravu parkovísk pri futbalovom ihrisku, cintorine, ZŠ a na opravu ciest v obci.

Dodacia podmienka: CPT Buzica, Incoterms® 2010

Preprava: nákladným motorovým vozidlom

Mena: EUR

SCHVÁLENÉ/APPROVED
JUDr. Dana Fudorová
GMZPSA
Assistant General Counsel

Val 124-ZPP-2015

Strana 2 Spolu 2	Kontrakt č. TANS1500072
	uzavretý medzi U. S. Steel Košice, s.r.o. a obcou Buzica

Platobná podmienka: Platby za Tovar musia byť v súlade s dohodnutými fakturačnými a platobnými podmienkami.

Kupujúci je povinný zaplatiť predávajúcemu cenu Tovar na základe faktúry vystavenej predávajúcim, a to najneskôr do 14 dní odo dňa vystavenia faktúry predávajúcim.

Predávajúci poskytol kupujúcemu kreditný limit na nákup Tovar vo výške 350,- EUR. Ak celková suma akýchkoľvek pohľadávok predávajúceho (bez ohľadu na ich splatnosť alebo na právny titul ich vzniku) voči kupujúcemu z akejkoľvek a všetkých zmlúv dosiahne výšku kreditného limitu, je predávajúci povinný dodávať kupujúcemu Tovar iba na základe platby vopred alebo po splnení iných platobných podmienok podľa určenia predávajúceho.

Fakturačná a platobná mena tohto kontraktu je Euro (EUR).

Ak je kupujúci v omeškaní s úhradou akejkoľvek pohľadávky predávajúceho voči kupujúcemu (bez ohľadu na právny titul ich vzniku), vzniknutej z akejkoľvek zmluvy alebo na základe uváženia predávajúceho došlo k zhoršeniu ekonomickej situácie kupujúceho (zahŕňajúc predovšetkým prípady zníženia platobnej schopnosti), je predávajúci oprávnený jednostranne zmeniť platobné podmienky, znížiť kreditný limit poskytnutý kupujúcemu, zastaviť výrobu objednaného Tovar, zastaviť dodávky Tovar alebo odstúpiť od kontraktu.

Tento kontrakt nadobúda platnosť dňom jeho podpísania zástupcami strán a na základe dohody strán zosúladí uje právny a skutočný stav s účinnosťou k 24.02.2015.

Pre všetky dodávky Tovar platia v plnom rozsahu Všeobecné dodacie podmienky U. S. Steel Košice, s.r.o. pre predaj vedľajších výrobkov zo dňa 01.02.2015 (ďalej iba „VDP“). VDP tvoria neoddeliteľnú súčasť tohto kontraktu. VDP sú stanovené v Prílohe č.1 tohto kontraktu. Kupujúci sa oboznámil so znením VDP a akceptuje ich v plnom rozsahu. V prípade nesúladu medzi znením VDP a znením tohto kontraktu má prednosť znenie tohto kontraktu.

Akákoľvek zmena alebo doplnenie tohto kontraktu musí byť vo forme písomného dodatku, podpísaného riadne oprávnenými zástupcami oboch strán.

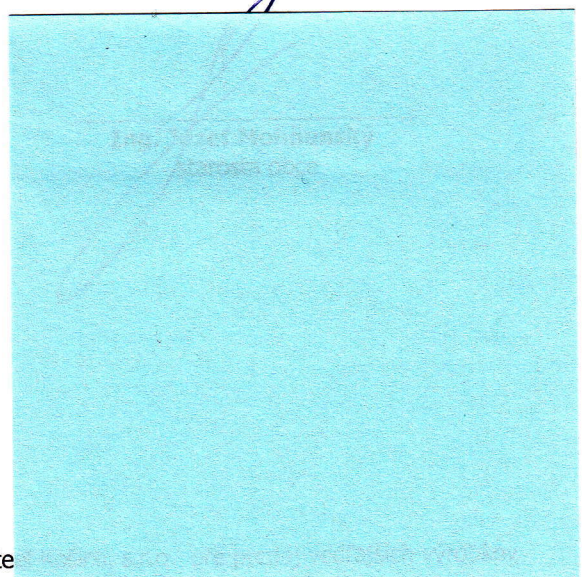
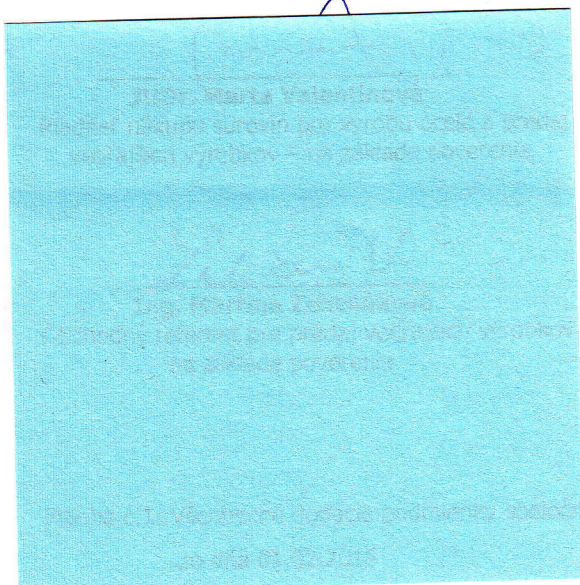
Tento kontrakt je vyhotovený v slovenskej verzii, v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú stranu.

Košice, dátum 23.2.2015

Buzica, dátum 25.2.2015

Predávajúci:
U. S. Steel Košice, s.r.o.

Kupujúci:
Obec Buzica



osti U. S. Ste

SCHVÁLENÉ/APPROVED
JUDr. Dana Fudorová
GMZPSA
Assistant General Counsel

9